

尋味愉景灣尊尚粵菜食府——牡丹軒

牡丹象徵「富貴、圓滿」。走進這個空間寬敞、時尚優雅的中餐廳, 品嚐由經驗豐富的大廚為您烹調的美味佳餚、巧手精緻的點心、 芳香四溢的燒味,讓您體驗中國傳統美饌帶來的幸福圓滿。

> 牡丹軒選用優質食材,不時推出時令及創意新菜式, 是您宴請賓客或與家人相聚的好地方。

A Gastronomical Journey at the Fine Chinese Restaurant in Discovery Bay — Peony

Peony — Symbol of Fortune and Contentment. In this modern and elegant setting, our guests can enjoy delectable Cantonese cuisine, *dim sum, siu mei* and seasonal delicacies crafted by our accomplished chefs with the best ingredients.

Host gatherings with family and friends and take home with you a feeling of contentment and joy.







名廚美饌 Chef's Signature Appetiser

清酒鮮鮑魚•蜜汁黑豚肉叉燒•七味菩提素鵝

Chilled Sliced Fresh Abalone, Sake Barbecued Iberico Pork Fillet, Honey Sauce Crispy Bean Curd Sheet, Spiced Salt

鮮蟹肉焗釀蟹蓋

Baked Crab Shell, Fresh Crab Meat

松茸竹絲雞燉豬腱湯

Double-boiled Silkie Chicken Soup, Pork Shin, Matsutake

瀛燒百花鮮玉帶

Pan-fried Scallop, Minced Shrimp, Teriyaki Sauce

鮑汁花膠燴蛋麵

Braised Egg Noodles, Fish Maw, Abalone Sauce

美點薈萃

Assorted Desserts

每位 \$568 / Per Person 兩位起 Min. 2 Persons



■十

清酒鮮鮑魚 Chilled Sliced Fresh Abalone, Sake



101	清酒鮮鮑魚(兩隻) Chilled Sliced Fresh Abalone, Sake (2 Pieces)	158
102	蜜汁脆皮鱔 ⊗ Crispy Eel, Barbecued Honey Sauce	138
103	蒜片安格斯牛柳粒 Stir-fried Angus Beef Cube, Sliced Garlic	138
104	脆米芝士墨魚餅(三件) ⊗ Deep-fried Cuttlefish Cake, Cheese, Crispy Rice (3 Pieces)	108
105	七味菩提素鵝 図 Crispy Bean Curd Sheet, Spiced Salt	98
106	百味脆香豆腐 囟 Crispy Bean Curd, Spiced Salt	88
107	蜜汁燻魚方 ⊗ Smoked Honey Glazed Fish Fillet	88
108	椒鹽九肚魚 Deep-fried Bombay Duck, Spiced Salt	78
109	<mark>汾酒鹵牛腱</mark> Marinated Beef Shank, Fen Wine	78
110	香麻海蜇燻蹄 Marinated Pork Knuckle, Jellyfish, Sesame Oil	78
	 Signature 廚師推薦 Vegetarian 素食 Spicy 辣 所有價目以港幣計算及另加一服務費 All prices are in Hong Kong dollars and subject to 10% service charge 如關下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering 	

If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering



明爐燒烤 Barbecued & Marinated Meat

200	京式片皮鴨 (製作需時 30 分鐘) 二食: 伴嚤嚤皮及配料, 彩椒炒鴨絲			
	Peking Duck (Please allow 30 minutes for preparation) 2 Courses : Accompanied with pancakes and condiments, Stir-fried Duck Julienne with Sweet Pepper			一隻 ^{Whole} 588
201	即燒化皮乳豬⊗	一隻 Whole	半隻 _{Half}	例牌 Regular
	Roasted Crispy Suckling Pig (敬請提前預訂 Please order in advance)	1,280	680	
204	潮蓮燒鵝皇			
	Roasted Crispy Goose	658	388	228
207	玫瑰豉油雞	409	000	140
	Supreme Soy Sauce Chicken	408	228	148
210	瑤柱香妃雞 Simmered Chicken, Conpoy Sauce	408	228	148
214	乳香脆燒雞			
	Deep-fried Crispy Chicken, Preserved Red Bean Curd Sauce	408	228	
215	蜜汁黑豚肉叉燒 ⊗			
	Barbecued Iberico Pork Fillet, Honey Sauce			208
216	脆皮燒腩仔⊗ Roasted Crispy Pork Belly			158
217	燒味雙拼			
	房小文 ジオ Barbecued Meat Duo			248

🛞 Signature 廚師推薦

🛇 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

所有價目以港幣計算及另加一服務費 All prices are in Hong Kong dollars and subject to 10% service charge 如閣下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering

牡

丹

重十

黑蒜螺頭燉花膠湯

Double-boiled Fish Maw Soup, Sea Whelk, Black Garlic





301	廚師豐料老火湯	例牌 Regular (3-4位 / Person)	每位 Per Person
	Chef's Daily Soup		65
302	蟲草花燉鮮鮑魚湯 Double-boiled Abalone Soup, Cordyceps Flower, Pork S	Shin	188
304	淮山鷓鴣燕窩羹 Partridge Soup, Bird's Nest, Chinese Yam, Water Chest	nut, Parsley	158
306	室 南野菌松茸燉老雞 Double-boiled Chicken Soup, Yunnan Wild Mushroom, Matsutake	398	138
308	黑蒜螺頭燉花膠湯 Double-boiled Fish Maw Soup, Sea Whelk, Black Garlic	398	138
310	蟹肉粟米羹 Sweet Corn Soup, Crab Meat	268	75
312	花膠雞絲瑤柱羹 Conpoy Soup, Fish Maw, Shredded Chicken	268	75
314	海皇麻椒酸辣羹 ∮ Hot and Sour Soup, Seafood, Spicy Herb	258	70
316	菩提榆耳上素羹 । Assorted Fungus, Vegetarian Broth	258	70

🛞 Signature 廚師推薦

🚫 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

所有價目以港幣計算及另加一服務費 All prices are in Hong Kong dollars and subject to 10% service charge 如閣下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering

牡 丹 軒

蠔皇花菇扣三十頭南非吉品鮑

Braised South African Abalone (30 Heads), Shiitake, Supreme Oyster Sauce

al cald

	山珍海味 Premium Delicacies
⁴⁰¹ 蠔皇花菇扣三十頭南非吉品鮑 ⊗ Braised South African Abalone (30 Heads), Shiitake, Supreme Oyster Sauce	每隻 ^{Per Piece} 388
⁴⁰²	每隻 ^{Per Piece} 288
⁴⁰³ 鮑汁蔥燒脆皮海參 Braised Sea Cucumber, Scallion, Abalone Sauce	例牌 _{Regular} 268
⁴⁰⁴ 蔥燒八十頭關東遼參 Braised Kanto Sea Cucumber (80 Heads),	每件 Per Piece 298

P E O N Y

⁴⁰⁵ 蠔皇八十頭關東遼參扣鵝掌 ⊗ Braised Kanto Sea Cucumber (80 Heads), Goose Web, Supreme Oyster Sauce	每位 Per Person 328
⁴⁰⁶ 花菇海參鵝掌煲 Braised Goose Web, Shiitake, Sea Cucumber	例牌 _{Regular} 258
⁴⁰⁷ 蠔皇翡翠扒鮮鮑甫 Braised Sliced Abalone, Vegetable, Oyster Sauce	例牌 _{Regular} 298

牡

戶

軒

🛞 Signature 廚師推薦

Scallion, Supreme Oyster Sauce

🛇 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

本灣紅花蟹 Steamed Crab



是日生猛海鮮 Catch of the Day

閣下可根據喜好選擇烹調方式 Please choose your preferred cooking method

> 清蒸 / 油泡 Steamed / Stir-fried

清蒸 / 油泡 Steamed / Stir-fried

⁹⁰³ **生猛龍蝦** Lobster

901 東星斑

902 海石斑

Grouper

Leopard Coral

蒜蓉蒸 / 上湯焗 / 芝士牛油焗 / 避風塘炒 Steamed with Garlic / In Supreme Broth / Baked with Cheese and Butter / Stir-fried with Garlic and Chilli

⁹⁰⁴ 游水生中蝦 Prawn

白灼 / 椒鹽 / 豉油皇 / 蒜蓉蒸 Poached / Stir-fried in Spiced Salt / Stir-fried in Supreme Soy Sauce / Steamed with Garlic

905 **南非鮮鮑魚** South Africa Fresh Abalone 清蒸 / 薑蔥焗 Steamed / Stir-fried with Spring Onion and Ginger

906 **阿拉斯加皇帝蟹** (二食) Alaskan King Crab (Served in 2 ways)

清蒸 / 酸湯浸 Steamed / Simmered in Preserved Vegetable Sour Broth (敬請提前預訂 Please order in advance)

907 **本灣紅花蟹, 膏蟹, 肉蟹** Crab

清蒸 / 薑蔥焗 / 花雕蛋白蒸 Steamed / Baked with Spring Onion and Ginger / Steamed with Egg White and Chinese Huadiao Rice Wine (敬請提前預訂 Please order in advance)

> 刺身 / 堂灼 Sashimi / Poached (敬請提前預訂 Please order in advance)

908 **象拔蚌** (二食) Geoduck Clam (Served in 2 ways)

⊗ Signature 廚師推薦

🛇 Vegetarian 素食

所有價目以港幣計算及另加一服務費 All prices are in Hong Kong dollars and subject to 10% service charge 如閣下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering

牡



三蔥爆本地龍蝦

Stir-fried Fresh Lobster, Purple Onion, Spring Onion, Shallot



⁵⁰¹ 三蔥爆本地龍蝦 ⊗ Stir-fried Fresh Lobster, Purple Onion, Spring Onion, Shallot	例牌 _{Regular} 638
⁵⁰² 龍蝦湯龍蝦配台州豆麵 ⊗ Simmered Lobster, Glass Noodle, Lobster Broth	638
503 川椒香辣鮮蝦球 Stir-fried Prawn, Sichuan Style	208
⁵⁰⁴ 鮮蟹肉焗釀蟹蓋 (兩位起) ⊗ Baked Crab Shell, Fresh Crab Meat (Min. 2 Persons)	每位 Per Person 178
⁵⁰⁵ 鮮淮山炒澳洲玉帶 Stir-fried Australian Scallop, Chinese Yam	例牌 _{Regular} 208
⁵⁰⁶ X.O.醬雲耳蘆筍炒龍躉球 Stir-fried Grouper Fillet, Fungus, Asparagus, X.O. Sauce	238
⁵⁰⁷ 沙窩煎焗龍躉頭腩 Baked Grouper Belly, Ginger, Spring Onion	198
⁵⁰⁸ 粟米石班塊 Deep-fried Grouper Fillet, Sweet Corn Sauce	198
⁵⁰⁹ 香茅胡椒焗虎蝦 Wok-fried Tiger Prawn, Lemongrass, Pepper	298

🛞 Signature 廚師推薦

🛇 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

所有價目以港幣計算及另加一服務費 All prices are in Hong Kong dollars and subject to 10% service charge 如閣下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering

牡 丹 軒

鴿崧生菜包 Stir-fried Minced Pigeon, Lettuce



牡

丹

軒

⁶⁰¹ 紅燒花膠滑雞煲 ⊗ Braised Chicken, Fish Maw, Supreme Sauce	例牌 _{Regular} 218
⁶⁰² 沙窩雲吞雞 (半隻) Simmered Chicken, Wonton, Supreme Broth (Half)	208
⁶⁰³	188
⁶⁰⁴ 順德生煎雞 Pan-fried Chicken, Ginger, Onion, Shunde Style	198
⁶⁰⁵ 醬燒琵琶鴨(半隻) ⊗ Roasted Pipa Duck, Traditional Style (Half)	268
⁶⁰⁶	178
⁶⁰⁷ 回味辣子雞 ⊅ Braised Chicken, Spicy Sauce	178
⁶⁰⁸ 菜膽上湯雞(半隻) Simmered Chicken, Supreme Broth, Vegetable (Half)	188

⊗ Signature 廚師推薦

🚫 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

鮮鳳梨咕嚕黑豚肉 Sweet and Sour Iberico Pork Fillet, Fresh Pineapple



牡 丹 軒

609	鮮鳳梨咕嚕黑豚肉 Sweet and Sour Iberico Pork Fillet, Fresh Pineapple	例牌 _{Regular} 188
610	日本金瓜炒黑豚肉 Stir-fried Iberico Pork Fillet, Pumpkin, Black Bean	178
611	花竹蝦乾蹄香蒸肉餅 Steamed Pork Patty, Water Chestnut, Dried Kuruma Shrimp	188
612	甜梅菜扣肉煲 Braised Pork Belly, Preserved Vegetable	158
613	香茅蒜香焗腩排 Deep-fried Spare Rib, Garlic, Lemongrass	158
614	鹹魚蓉生煎肉餅 Pan-fried Pork Pastry, Minced Salted Fish	178
615	<mark>沙窩山楂慢煮牛肋肉</mark> Slowed-cook Beef Rib, Hawthorn, Tomato Sauce	238
616	川辣水煮安格斯牛肉 Simmered Angus Beef, Spicy Broth	208
617	蜜椒霜降牛柳粒 Stir-fried Angus Beef Cube, Bell Pepper, Potato	218
618	沙爹金菇粉絲肥牛煲 Braised Sliced Beef, Enoki Mushroom, Satay Sauce	198

- 🛞 Signature 廚師推薦
- 🛇 Vegetarian 素食
- ♪ Spicy 辣

碧綠金湯琵琶豆腐 Crispy Bean Curd, Vegetable, Pumpkin Puree

P E O N Y 時蔬 Vegetables

牡

丹

軒

701	懷舊鍋塌豆腐 Pan-fried Bean Curd, Assorted Fungus, Homemade Sauce	例牌 _{Regular} 158
702	碧綠金湯琵琶豆腐 ⊗ Crispy Bean Curd, Vegetable, Pumpkin Puree	158
703	三色炒鮮淮山 Stir-fried Assorted Chinese Yam, Pumpkin	158
704	黑松露炒鮮野菌 Sauteed Assorted Fungus, Black Truffle Sauce	158
705	鮑汁六合雜菜煲 Braised Assorted Vegetable, Eggplant, Green Bean, Abalone Broth	178
706	鮮菌紅燒豆腐 Braised Bean Curd, Fresh Mushroom	158
707	竹笙鼎湖上素 Braised Assorted Vegetable, Bamboo Pith	158
708	金鈎魚湯浸菜苗 Simmered Vegetable, Dried Shrimp, Fish Broth	148

⊗ Signature 廚師推薦

🚫 Vegetarian 素食

♪ Spicy 辣

皇帝蟹柳炒香苗 King Crab Fried Rice, Crab Roe



牡 丹

軒

801	高湯焗龍蝦炆伊麵 (每隻) Braised Lobster, E-Fu Noodles, Supreme Broth (Per Piece)	638
802	金瑤帶子蛋白炒香苗 Egg White Fried Rice, Scallop, Conpoy	168
803	皇帝蟹柳炒香苗 ⊗ King Crab Fried Rice, Crab Roe	188
804	鹹魚雞粒炒香苗 Diced Chicken Fried Rice, Salted Fish,	158
805	太極鴛鴦炒香苗 Duo of Fried Rice – Shrimp, Cream Sauce & Sliced Chicken, Tomato Sauce	188
806	花竹蝦乾桂花炒鴛鴦米 ⊗ Fried Rice Noodles, Vermicelli, Dried Kuruma Prawn, Egg	158
807	乾炒安格斯牛肉河 Fried Flat Rice Noodles, Angus Beef	168
808	頭抽銀芽吊片炒麵 Fried Egg Noodles, Squid, Bean Sprout, Supreme Soy Sauce	158
809	龍蝦湯鮮蝦雲吞烏冬 Udon Noodles, Shrimp Wonton, Lobster Broth	178
810	蒸/炸 饅頭 Steamed/Deep-fried Bun	六件 ^{6 Pieces} \$80

- 🛞 Signature 廚師推薦
- 🚫 Vegetarian 素食
- ♪ Spicy 辣

椰香十勝紅豆糕 Tokachi Red Bean Pudding, Coconut Juice

牡丹楊枝甘露 Sweetened Sago Soup, Pomelo, Mango

> 黑芝麻凍糕 Chilled Black Sesame Pudding



91	燕窩雙皮奶 ⊗	每位 Per Person
	Egg White Pudding, Bird's Nest	78
92	香芒凍雙皮奶 Chilled Egg White Pudding, Mango	每位 Per Person 68
93	牡丹楊枝甘露 ⊗ Sweetened Sago Soup, Pomelo, Mango	每位 Per Person 58
94	原隻蛋黃蟠桃包 Steamed Longevity Bun, Lotus Paste, Egg yolk	每件 Per Piece 3O
95	懷舊棗皇糕 Steamed Red Date Pudding	三件 ^{3 Pieces} 48
96	沖繩黑糖馬拉糕 Steamed Sponge Cake, Okinawa Black Sugar	每件 ^{Per Piece} 48
97	脆香奶黃包 Crispy Egg Custard Bun	三件 ^{3 Pieces} 48
98	生磨杏仁茶 Sweetened Almond Tea	每位 Per Person 58
99	黑芝麻凍糕 Chilled Black Sesame Pudding	三件 ^{3 Pieces} 48
100	椰香十勝紅豆糕 Tokachi Red Bean Pudding, Coconut Juice	三件 3 Pieces \$48
	 Signature 廚師推薦 Vegetarian 素食 Spicy 辣 Mage and Subject to 10% service charge 如閣下對任何食物有敏感或要求,請於點單時告知服務員 If you have any concern regarding food allergies, please notify our staff before ordering 	子 軒



